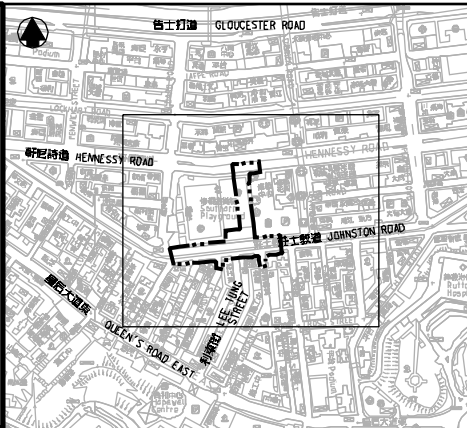


**說明 NOTES**

此圖根據第 LTS-G01 號圖則訂制，以黃色標明將暫時封閉的部分修頓遊樂場；分別以紅色、綠色、藍色和橙色標明將暫時封閉的部分莊士敦道、廈門街、春園街和軒尼詩道路段，及以粉紅色標明將暫時封閉此鄰修頓遊樂場的行人路路段。

THIS DRAWING IS PREPARED BASED ON DRAWING NO. LTS-G01 AND IS INTENDED TO SHOW THE TEMPORARY CLOSURE OF PART OF SOUTHERN PLAYGROUND (HIGHLIGHTED IN YELLOW), THE TEMPORARY PARTIAL CLOSURE OF SECTIONS OF JOHNSTON ROAD, AMY STREET, SPRING GARDEN LANE AND HENNESSY ROAD (HIGHLIGHTED IN RED, GREEN, BLUE AND ORANGE RESPECTIVELY), AND THE TEMPORARY CLOSURE OF THE SECTION OF THE FOOTPATH ADJACENT TO SOUTHERN PLAYGROUND (HIGHLIGHTED IN PINK).



**位置圖 LOCATION PLAN**  
不設比例 NOT TO SCALE

- 一般說明 GENERAL NOTES**
1. 剖面圖所示鐵路設施的形狀和輪廓均屬示意性質。GEOMETRY AND CONFIGURATION OF RAILWAY FACILITIES SHOWN IN SECTIONS ARE SCHEMATIC.
  2. 所有在方案界線內的道路（包括行車道、行人徑及露天地方），無論有否在圖則中顯示，都有可能永久或暫時封閉或大幅改動。ALL ROADS INCLUDING CARRIAGEWAYS, FOOTPATHS AND OPEN PLACES WITHIN THE BOUNDARY OF THE SCHEME, WHETHER OR NOT SHOWN ON THE DRAWINGS, MAY BE CLOSED OR ALTERED SUBSTANTIALLY ON A PERMANENT OR TEMPORARY BASIS.
  3. 除非圖則中特別註明，否則在方案界線內，或與方案界線毗鄰的所有建築物的汽車通道及行人通道，包括逃生路徑，將會保留。UNLESS NOTED OTHERWISE ON THE DRAWINGS, VEHICULAR AND PEDESTRIAN ACCESSES INCLUDING MEANS OF ESCAPE TO AND FROM ALL BUILDINGS WITHIN OR ADJACENT TO THE BOUNDARY OF THE SCHEME ARE TO BE MAINTAINED.
  4. 所有水平均為約數，以求為單位，並高於香港的主水平基準。ALL LEVELS ARE APPROXIMATE AND IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM (MPD).
  5. 圖則顯示的建造方法分界線只是大概位置，有關界線可因應當時的地盤情況而作出改動。BOUNDARIES SHOWN ON DRAWINGS FOR THE CONSTRUCTION METHODS TO BE CARRIED OUT ARE APPROXIMATE ONLY. THESE BOUNDARIES MAY BE ALTERED ON SITE TO SUIT PREVAILING SITE CONDITIONS.

**一般說明 GENERAL NOTES**

1. 有關一般說明參閱圖號 LTS-G01. FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. LTS-G01.

**表 1 修改紀錄**  
TABLE OF AMENDMENTS

修改日期	日期	由	由	由	說明
REV	DATE	BY	SUB	APP	DESCRIPTION

**SIGNED**

核准發出  
APPROVED FOR ISSUE

16/5/2016

發出日期 DATE OF ISSUE

圖則名稱 DRAWING TITLE

**鐵路條例(第519章)**  
**港鐵灣仔站利東街行人隧道**  
**暫時封閉部分修頓遊樂場，以及莊士敦道、廈門街、春園街、軒尼詩道和毗鄰修頓遊樂場的行人路路段**  
RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519)  
MTR WAN CHAI STATION LEE TUNG STREET SUBWAY  
TEMPORARY CLOSURE OF PART OF SOUTHERN PLAYGROUND, SECTIONS OF JOHNSTON ROAD, AMY STREET, SPRING GARDEN LANE, HENNESSY ROAD AND A FOOTPATH ADJACENT TO SOUTHERN PLAYGROUND

圖號 DRAWING NO. **LTS/G01/002/3** 比例 SCALE 1:500 (A1)  
或前顯示 OR AS SHOWN

**香港特別行政區政府**  
THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG  
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

**路政署**  
HIGHWAYS DEPARTMENT

**鐵路拓展處**  
RAILWAY DEVELOPMENT OFFICE

Plot: 1/18/05/2016  
Printed By: ftkk  
File Name: X:\Lans\15\15\0000\PLD\Road Closure\REV\Map\LTS-G01-0002-3.dgn